

Lodzer Volkszeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeiterpartei Polens.

Nr. 108. Die "Lodzer Volkszeitung" erscheint täglich morgens an Tagen nach einem Feiertag oder Sonntag mittags. **Abo-nementspreis:** monatlich mit Ausstellung ins Haus und durch die Post 30 Złoty 3.—, wöchentlich 30 Złoty 75.—; Ausland: monatlich 30 Złoty 6.— jährlich 30 Złoty 72.—. Einzelnummer 10 Groschen, Sonntags 25 Groschen.

Schriftleitung und Geschäftsstelle:

Lodz, Petrikauer 109

Telephon 136-90. Postfachkonto 63.508

Geschäftsstunden von 7 Uhr früh bis 7 Uhr abends.

Sprechstunden des Schriftleiters täglich von 2.30—3.30.

Anzeigenpreise: Die siebengepaltene Millimeterzeile 15 Groschen, im Text die dreigepaltene Millimeterzeile 60 Groschen. Stellengefälle 50 Prozent Stellenangebot, 25 Prozent Rabatt. Vereinsnotizen und Ankündigungen im Text für die Druckzeile 1.— Złoty; falls diesbezügliche Anzeige angegeben — gratis. Für das Ausland 100 Prozent Aufschlag.

13. Jahrg.

Schandurteil gegen Schutzbündler

Das Wüten des Kleriko-Faschismus.

Wien, 18. April. Im großen Prozeß gegen die Führer des ehemaligen „Republikanischen Schutzbundes“ wurde am Donnerstag vormittag das Urteil verkündet.

Der Hauptangeklagte, der Generalsabschaf des Schutzbundes, Major Alexander Gissler, wurde zu 18 Jahren und sein Stellvertreter im Schutzbund, Hauptmann Rudolf Löw, zu 15 Jahren, der Abschnittsführer des Schutzbundes, Franz Mühl, zu 12 Jahren schweren Kerkers verurteilt. Vier weitere Angeklagte erhielten 10 Jahre, einer 8 Jahre, zwei 7 Jahre, einer 5 Jahre schweren Kerfers. 20 Angeklagte bekamen Strafen in Höhe von 1 bis 2 Jahren Kerker, ein Angeklagter wurde freigesprochen.

Das Urteil gegen die Schutzbund-Führer wurde vom Publikum mit überaus starker Bewegung aufgenommen. Das Gerichtsgebäude war von Sicherheitspolizei stark besetzt und nur gegen Passierschein wurde Einlaß in den Gerichtssaal bewilligt.

Dieses Schandurteil des Kleriko-Faschismus gegen unsere österreichischen Genossen vom Schutzbund hat große Beunruhigung und Abscheu in allen Kreisen der Kultur-

welt hervorgerufen. Die jetzt zu so schweren Kerkerstrafen verurteilten Schutzbundsführer sind sämtliche bereits vor dem Wiener Aufstand verhaftet worden, hatten also keinen aktiven Anteil am Aufstand. Wäre es nach Recht und Gerechtigkeit gegangen, sie hätten sämtlich freigesprochen werden müssen.

Major Gissler, Hauptmann Löw und die anderen unschuldig Verurteilten hatten den republikanischen Schutzbund organisiert, um die österreichische Verfassung gegen ihre Feinde zu schützen. Ihr Handeln war also gesetzmäßig und von Hingabe für die gerechte Sache des Volkes diktirt. Die gerechte Sache des Volkes soll durch das Schandurteil getroffen werden, das ist der Wille des heutigen Machthabers von Österreich. Heut mögen die Schuschnigg und Fey triumphieren, morgen werden sie die Geächteten sein, so wie sie es heute schon in den Augen aller anständigen Menschen sind.

Die Arbeiterschaft der ganzen Welt empfindet dieses Schandurteil von Wien als einen Faustschlag in ihr Gesicht und wird nie daran vergessen.

Die Kontrolle der schwedischen Waffenindustrie

Der Kampf der sozialistischen Schwedenregierung gegen das internationale Rüstungskapital.

Nachdem sich die beiden schwedischen Kammern bisher über die Frage der Überwachung der Waffenherstellung nicht einigen konnten, hat jetzt der zuständige parlamentarische Ausschuss einen diesbezüglichen Entwurf ausgearbeitet, der auch von beiden Kammern angenommen wurde. Nach diesem Entwurf können alle Unternehmungen, die Waffen oder Kriegsmaterial herstellen, nur noch bis zum Ende des Jahres 1937 ohne besondere Lizenz arbeiten. Ab 1938 tritt die Überwachung in Form von Lizzenzen in Kraft.

In dem von der sozialistischen Regierung Schwedens angenommenen Kampf um die vollkommene Unterwerfung der Waffenindustrie unter die Kontrolle des Staates ist nun ein weiterer Schritt getan worden. Die Staatsminister Hansson und Außenminister Sandner machen den schwedischen Kammern Mitteilungen, welche sowohl in der schwedischen Öffentlichkeit als auch stellweise im Ausland Aufsehen hervorgerufen haben.

Schon während des Weltkrieges und auch nach dem Krieg haben die schwedischen Regierungen der Frage der schwedischen Waffenproduktion größte Aufmerksamkeit geschenkt. In Übereinstimmung mit der streng neutralen Haltung, welche Schweden während des Krieges eingenommen hat, wurden Gesetze erlassen, welche jede Ausfuhr von Kriegsmaterial aus Schweden von einer ausdrücklichen Erlaubnis der schwedischen Regierung abhängig machen.

Obwohl die Kontrolle der Ausfuhr von Kriegsmaterial sehr rigoros gehandhabt worden ist, haben diese Gesetze nicht genügt, einer anderen Gefahr vorzubeugen, nämlich der einer Überstreuung des Aktienbesitzes der schwedischen Waffenunternehmungen. Der Besitz von Aktien über ein Fünftel des Aktienbesitzes durch Ausländer ist bei gewissen Unternehmungen zwar schon im Jahre 1916 verboten worden. Wie nicht anders zu erwarten war, stellte sich aber bald heraus, daß dieses Verbot umgangen wurde, und zwar derart, daß ausländische Interessenten Strohmänner vorschoben. Von aktueller Bedeutung wurde nun diese Frage dadurch, daß Untersuchungen ergaben, daß der ausländische Aktienbesitz auf dem Umweg über Strohmänner ganz besonders bei der schwedischen Waffenindustrie Platz gegriffen habe.

Im Verlauf der Debatte über die Regierungsvorlage machten nun Staatsminister Hansson und Minister Sandner den Kammern Mitteilung von dem Ergebnis der Untersuchung über den fremden Aktienbesitz in der schwedischen Waffenindustrie. Diese Mitteilungen gipfelten darin, daß sich von den 198 000 Aktien der größten schwedischen Waffenfabrik „Bofors“ 63 000 in Strohmannbesitz befinden und tatsächlich von der Firma Krupp in Essen kontrolliert werden. Staatsminister Hansson erklärte auch, daß die Leitung der Firma „Bofors“ für die Wünsche der Regierung vollstes Verständnis gezeigt habe, daß aber die bestehenden Gesetze keine Handhabe bieten können, den sogenannten Strohmannbesitz zu verhindern. Außenminister Sandner machte die Mitteilung, daß die Flugzeugwerke in Limhamn als Filiale der deutschen Junkerswerke angesehen werden können und die Aktiengesellschaft „Landeswerk“ in Landskrona zu zwei Dritteln ihres Aktienbesitzes in deutschen Händen sei. Von den schwedischen Kriegsmaterialwerken ist allerdings das „Bofors“-Unternehmen das weitaus bedeutendste. Es beschäftigt rund 3500 Arbeiter.

In der jetzigen Regierungsvorlage will man daher die gesamte Waffenproduktion von einer Regierungskonzeption abhängig machen, um nicht bloß wie bisher nur den Kriegsmaterialexport zu kontrollieren, sondern auch die Möglichkeit des Aktienbesitzes durch Strohmänner unmöglich zu machen und die gesamte Finanz- und Produktionsförderung der schwedischen Kriegsmaterialindustrie in rein schwedische Hände und unter Staatskontrolle zu bringen. Die bisher und künftig von der Regierung effektiv gehandhabte Kontrolle über den Export von Kriegsmaterial aus Schweden bleibt natürlich noch neben

Verhaftungen ehemaliger bulgarischer Minister

Gesamt Rücktritt des bulgarischen Kabinetts.

Sofia, 18. April. Es ist heute eine größere Anzahl von bekannten bulgarischen Politikern verhaftet worden. Die Maßnahmen sind hauptsächlich gegen die Führer der nationalsozialen Bewegung gerichtet, und zwar wurden der Führer dieser Bewegung, der frühere Ministerpräsident Zankoff, festgenommen, und viele andere Politiker, darunter der ehemalige Ministerpräsident Georgieff und der frühere Minister der Bauernpartei Stojanoff verhaftet und nach dem Hafen Burgas verbannt.

Infolge dieser Maßnahmen haben drei Regierungsmitglieder, und zwar der Außenminister Batoloff, Justizminister Dreloff und Wirtschaftsminister Jantschi Molloff, die als Anhänger der Zankoff-Bewegung zu betrachten sind, dem Ministerpräsidenten General Slatess ihren Rücktritt angekündigt. Die innerpolitische Lage ist daher außerordentlich gespannt.

Zu der Verbannung von Zankoff und den anderen Politiken der Innenminister Koleff vor Pressevertretern, die Regierung habe schon seit längerer Zeit davon Kenntnis gehabt, daß Zankoff nach wie vor in Verbindung mit den Anhängern seiner aufgelösten Bewegung gestanden und sich parteipolitisch betätigt habe, was im Widerspruch zu der Gesetzesverordnung über die Auflösung der Parteien gewesen sei. Die Regierung könne nicht zulassen, daß das Land in neue Abenteuer gestürzt werde, und deshalb sei sie auch zur Verbannung des früheren

Ministerpräsidenten Georgieff und der übrigen Politiker geschritten, die vielleicht die Führer einer blutigen innerpolitischen Auseinandersetzung hätten werden können. Innenminister Koleff erklärte noch, daß die Belgrader Zeitung „Pravda“ beschlagnahmt worden sei, da sie eine Unterredung des früheren Ministers der Bauernpartei Stojanoff gebracht habe, in der sich dieser abfällig über die jetzige Regierungspolitik geäußert habe. Stojanoff sei daher festgenommen und ebenfalls verbannt worden.

Sofia, 18. April. Ministerpräsident General Slatess teilte Donnerstag abend Pressevertretern mit, daß er dem König das Rücktrittsgesuch der gesamten Regierung überreicht habe. Der Rücktritt sei vom König angenommen worden, der ihn mit der Weiterführung der Geschäfte bis zur Bildung der neuen Regierung beauftragte.

General Slatess ging dann in längeren Ausführungen auf die Vorgeschichte und Gründe des Rücktritts seines Kabinetts ein und führte u. a. aus, daß sein Vorgänger Georgieff und einige seiner politischen Freunde seit dem Regierungswechsel vom 22. Januar dieses Jahres ununterbrochen Zusammenkünfte gehabt sowie ständig Gerüchte gegen sein Kabinett verbreitet hätten. Anderseits hätte Prof. Zankoff in einem Brief an seine Parteifreunde unberechtigte Angriffe gegen die Regierung gerichtet und die Rücksicht der Armee in die Kasernen gefordert, damit die Einheit zwischen Krone, Heer und Volk wieder hergestellt werde.

Stanislaw Tar, der Vorsitzende der Verfassungs-Kommission Abg. Prof. Waclaw Malomski und der Referent des Entwurfs im Senat Senator Wojciech Roszowski mit anderen Orden ausgezeichnet werden.

Bedeutender Reingewinn von der Kohlenmagistrat.

Wie vom Eisenbahnamministerium mitgeteilt wird, bildet die Kohlenmagistrat Schlesien-Görlitz die günstigste Eisenbahnlinie in Polen. Die Exploitierung dieser Linie hat im Jahre 1934 sehr günstige Resultate gezeitigt. Der Reingewinn der Kohlenmagistrat im Jahre 1934 wird 7 bzw. 3½ Millionen Złoty betragen; die Höhe des Reingewinns wird davon abhängen, ob der ermäßigte Tarif für den Kohlenexport schon vom 1. Januar oder erst vom 1. Juni angewandt werden wird. Entgegen diesem günstigen Stand der Kohlenmagistrat weisen die anderen Eisenbahnlinien Polens größtenteils Defizite auf.

Veröffentlichung der neuen Verfassung noch den Feiertagen.

Ordenszeichen für die Schöpfer der Verfassung.

Wie die gestrigen Warschauer Abendblätter zu melden wissen, wird der Staatspräsident die neue Verfassung am Dienstag, dem 23. April, unterzeichnen, worauf diese dann wahrscheinlich am 24. April im Gesetzesblatt veröffentlicht werden wird und damit in Kraft tritt.

Die Unterzeichnung der Verfassung soll im Schloss des Staatspräsidenten feierlich begangen werden, indem der Staatspräsident für die Mitglieder der Regierung ein Essen geben und am Abend ein großer Empfang für zahlreiche geladene Gäste stattfinden wird.

Gleichzeitig wird bekannt, daß die Schöpfer der neuen Verfassung Orden erhalten sollen. Und zwar soll der Ministerpräsident Oberst Slawek als der Ideenträger der neuen Verfassung mit dem Weißen Adler-Orden sowie der Generalreferent der Verfassungsvorlage im Sejm Ab-

diesem Kampf gegen die Überfremdung aufrecht. Das geplante Konzessionsystem der schwedischen Regierung passt sich im übrigen dem für Genf angekündigten Vorschlag der Regierung der Vereinigten Staaten für ein internationales Übereinkommen über den Waffenhandel an, wie überhaupt die schwedische Regierung diesem Schritt Amerikas das größte Interesse und die vollste Sympathie entgegenbringt.

Die beiden Kammern des schwedischen Reichstages haben gegenüber der Regierungsvorlage nicht die gleiche Stellung eingenommen. Während das Unterhaus in Übereinstimmung mit dem größten Teil der schwedischen Oberschicht das Gesetz im Sinne der Regierungsvorlage votierte, fand die Regierung im Senat Schwierigkeiten, die jetzt auf dem Wege zur Lösung sind. Es ist jedenfalls zu betonen, daß die schwedische Oberschicht weit über die Grenzen der Sozialisten hinaus, die Intentionen der Regierung unterstützt.

Zeichen der Zeit.

Eine ganze Gemeinde leistet Wegebauarbeit für eine Schulz.

Ein für die in Polen herrschenden Verhältnisse bezeichnender Fall der Entreibung von Guishaben ist in Baranowicze zu verzeichnen. Die dortige Kommunale Sparsäcke hat von den Landwirten einer naheliegenden Gemeinde eine Schulz von 35000 Zloty zu bekommen. Da es bisher unter keinen Umständen möglich war, dieses Geld einzutreiben, versiel die Kassenleitung auf eine charakteristische Idee: Sie wandte sich an die Kreisabteilung in Baranowicze mit dem Vorschlag, bei den Wegebauten die Bauern zu beschäftigen, die in der Kasse Schulden haben, wobei dann der von diesen verdiente Lohn für die Schulz verrechnet werden sollte. Mit diesem Vorschlag war sowohl die Kreisabteilung als auch die Bauern einverstanden und somit werden die Bauern der betreffenden Gemeinde ihre Schulz an die Kasse durch Wegebauarbeit begleichen.

Deutschland und die Beschlüsse von Genf.

Beratungen Hitlers mit Neurath, Ribbentrop und Gen. Blomberg.

Berlin, 18. April. Der in Obersalzberg in Bayern weilende Reichskanzler Hitler berief heute den Reichsausßenminister von Neurath und den Rüstungsbevollmächtigten von Ribbentrop zu sich. An der Besprechung soll auch der Reichswehrminister General von Blomberg teilgenommen haben. Es wurde darüber beraten, welchen Standpunkt Deutschland angesichts der Genfer Beschlüsse einnehmen soll. Es wird angenommen, daß Deutschland keine weiteren Schritte unternehmen wird, bevor nicht der genaue Text aller Reden von der Genfer Tagung bekannt sein wird. Darum sind irgendwelche Entscheidungen der Reichsregierung über die in dieser Frage einzuschlagenden Schritte vor den Feiertagen nicht zu erwarten.

Deutscher Protest.

Berlin, 18. April. Der Staatssekretär von Bölow hat am Mittwoch abend dem Berliner britischen Botschafter Sir Eric Phipps einen mündlichen Protest gegen die vom Völkerbund auf der Genfer Ratstagung Deutschland gegenüber eingenommene Politik zum Ausdruck gebracht.

Ein russisch-baltischer Pakt?

Rewal, 18. April. Die im Ausland zirkulierenden Gerüchte über einen russischen Vorschlag an die drei baltischen Staaten zum Abschluß eines Unterstützungsvertrages werden hier offiziell bestätigt. Wie erklärt wird, soll dieser Gegenstand auf der Außenministerkonferenz in Rowno, die auf den 10. Mai festgesetzt wird, beraten werden. Man rechnet damit, daß Litauen diesen Vorschlag ohne weiteres annehmen werde, wegen des großen Gewinns, den es daraus in einem Konflikt mit Deutschland oder Polen ziehen könnte. Estland und Lettland dürften dagegen starke Bedenken äußern aus Furcht, in einen solchen Konflikt gezogen zu werden. In unterrichteten Kreisen erwartet man einen Kompromiß, so daß Lettland und Estland einen abgeschwächten Beistandspakt vorfliegen würden, der den baltischen wie den russischen Interessen gerecht werden dürfte. Eine gänzliche Zurückweisung des russischen Vorschlags wird wegen des Interesses Estlands und Lettlands an guten Beziehungen zu Russland nicht erwartet.

Das tschechisch-russische Abkommen.

Paris, 18. April. Havas berichtet aus Genf: Litwinow und Benesz hatten heute eine lange Beratung über das Hilfsleistungsabkommen zwischen der Tschechoslowakei und der Sowjetunion. In unterrichteten Kreisen wird erklärt, daß Benesch wahrscheinlich noch vor der Konferenz nach Rom nach Moskau fahren werde.

Mussolini hat Glück.

Wieder einmal der Nachs entgangen.

Paris, 18. April. Wie der "Matin" erfährt, hat die französische Sicherheitspolizei in der vergangenen Woche ein gegen die in Stresa versammelten Staatsmänner und vor allem gegen Mussolini geplantes Komplott aufgedeckt. In Marseille wurden drei italienische Anar-

chisten verhaftet, welche bei ihrem Verhör eingestanden, daß sie eine aus sechs Verschwörern bestehende Gruppe gebildet haben, welche sich nach Stresa begeben sollte. Die französische Polizei machte unverzüglich sowohl die italienische als auch die schweizerische Sicherheitspolizei darauf aufmerksam. Die französische Polizei verhaftete einige Anarchisten, auch außerhalb Marsselles, desgleichen sollen in Italien einige Verhaftungen vorgenommen worden sein.

Niederlage der holländischen Regierungsparteien.

Amsterdam, 18. April. Aus zehn Provinzen liegen endgültige Ergebnisse der Wahlen zu den Provinzialversammlungen vor. Die Regierungsparteien haben zugunsten der Opposition empfindliche Verluste erlitten.

Von den 528 Sitzen erhielten die Katholische Staatspartei 154 (— 6), Sozialdemokraten 114 (— 1), Kommunisten 12 (+ 3), Antirevolutionäre 68 (— 5), Revolutionäre Sozialisten 5 (0), Christliche Union 52 (— 9), Nationalsozialisten 39 (+ 39), Liberale 29 (— 21), Freiheitliche Demokraten 26 (— 7).

Zugesneigkeiten.

Am Karfreitag.

Am Karfreitag denken Kirchliche und Unkirchliche unwillkürlich an das Leiden und Sterben Jesu auf Golgatha. Ist doch der Dornengekrönte am Kreuz das Sinnbild des um die höchsten Güter ringenden hochherzigen Edelmenschen, der im Kampf für die Aermsten und Niedrigsten von den Hütern alter, versteineter Sitten und Religionen, die ihre Vorrechte vom Vorwärtsdrängenden bedroht fühlen, von den Reichen und Mächtigen hingerichtet wird. Ueberaus lebendig sind in der Ueberlieferung die Tage vor der Kreuzigung beschrieben. Sie führen uns nicht nur das körperliche Leiden vor Augen, sondern auch das seelische, das ihm der Absatz der Masse, die ihm kurz vorher zugejubelt, die ihm widerfahrenen Schmach, die grenzenlose Ungerechtigkeit seiner Richter bringt, aber vor allem der Verrat des einen, die Verleugnung des anderen seiner Jünger.

Eine der lebendigsten Geschichten dieser Passions- oder Leidenszeit ist die Verleugnung des Petrus. Dieser Jünger, der sich vorher vermessert hat, um jeden Preis bei seinem Meister durchzuhalten und ihm die Treue zu wahren, auch wenn alle anderen ihn verlassen sollten — er verleugnet ihn voller Angst, so wie ein armeliges Sklavenmädchen, so wie ein paar nichtsigtige Gaffer ihm auf den Kopf zusagen, daß er zur Gefolgschaft des gefangenen Galilaers gehört.

Handelt es sich um Geschichte? Erste Forscher machen ein Fragezeichen hinter dieser Episode. Aber das kann uns gleich sein. Denn die "Verleugnung des Petrus" ist nicht einmal nur vor fast zweitausend Jahren in Palästina geschehen — sie spielt sich vielmehr überall in der ganzen Welt und tagtäglich ab. Denn sie ist die Geschichte des halben Menschen, des Menschen, der, wie so viele, gern mit dem Fortschritt ginge, aber im entscheidenden Augenblick so von der Angst gejagt wird, daß er, ungeachtet seines guten Willens, nicht mehr mitgehen kann und nur diejenigen verleugnet, die für ihn kämpfen. Es sind jene halben Menschen, die bald mißmutig in die Vergangenheit zurückblicken, die ihnen als ein Haufen von Gestrüpp vorliegen, das aufgeräumt werden muß, bald voller Bedenken und Angst in die Zukunft schauen, weil diese noch nicht fertig geformt ist, sondern zu ihrer Gestaltung den Einsatz der ganzen Persönlichkeit derer fordert, die an sie glauben. Da versagen sie. Denn sie scheuen das Opferbringen ihrer selbst. Auf wunderbare Weise soll alles kommen, auch wenn sie es weit von sich weisen, an Wunder zu glauben. Und schließlich folgen sie denen, die sie im Dienste der Reichen und Mächtigen mit lächerlichen Versprechungen lügen. Dann fallen sie denen, die sie vorwärts reißen wollen, durch ihr Tun, nein, durch ihr Lassen in den Rücken. Bringen sie dadurch um, fügen sich selbst unmöglich Schaden zu und reißen die Arbeit für die Zukunft auf Jahre zurück.

Nein, wir wollen solchen Toren nicht gleichen. Nicht unsere Ideale, die Ideale des Sozialismus, verleugnen, weil die Entwicklung ihren schweren, langsamem Schritt geht, wie sie es immer getan hat und immer tun wird. Nein, wir wollen mit dem todesmutigen Petrus nicht nur sprechen: "Wenn sie dich alle verlassen, ich will dich nicht verlassen", sondern auch danach handeln. Wollen eintreten für den Völkerfrieden, wollen eintreten für Gerechtigkeit im eigenen Volk und zwischen den Völkern, damit die Ausbeutung jeder Art aufhört, gegen den hohenpriesterlichen und pharisäischen Kapitalismus, der mit List und Lüge und allen Mitteln Zwietracht in die Massen zu säen versteht, so daß Tausende irre werden und die Erlösung der Menschheit verleugne. Wir wollen nicht den Sozialismus kreuzigen und untergehen lassen. Er soll leben durch uns und zur Wirkung und Entfaltung kommen — auch durch unser Leiden.

Der heutige Nachtdienst in den Apotheken.

A. Leinwebers Erben, Plac Wolności 2; J. Hartmanns Nach., Mlynarska 1; W. Danielecki, Petriflauer 127; A. Perelman, Cegielniana 32; J. Tym, Walczanska 37; J. Waicisz's Erben, Nawiorkowskiego 27.

Der Lodzer Ausbauplan

in der bestätigten Fassung.

In der städtischen Bauabteilung ist der unlängst vom Ministerium bestätigte Plan über den Ausbau der Stadt ausgelegt worden. Gemäß diesem Plan werden nicht gebaute Straßen ihre bisherige Breite behalten, wo dies jedoch möglich sein wird, erfolgt eine Verbreiterung derselben bis zu 35 Metern. Bereits bestehende Straßen werden nur unwesentliche Veränderungen erfahren. Von der Bestätigung ausgeschaltet wurde der südöstliche Streifen in Chojny, wo eine neue Industriezone entstehen wird, ebenso auch das ganze Gelände von Karolem und Kotcie, wo vom Ministerium die Errichtung eines Güterbahnhofes geplant wird, serner ein Gelände im Norden an der Linianowskistraße, wo die Industriellen Hänsler und Buhle die Errichtung eines vorläufigen Bahnhofes vorschlagen, was vom Ministerium genehmigt wird. Die geplante Verlängerung der Kislinstraße ist vom Ministerium aufgehoben worden, mit Ausnahme des Abschnitts in südlicher Richtung der Dombrowskistraße. Dagegen ist ein großer Ausbau von Radogoszec vorgesehen. (p)

Kampf mit dem Schwindel bei ländlicher Arbeitsvermittlung.

Jährlich im Frühjahr machen sich Schwindler die Unerschwerlichkeit jener Kreise der Landbevölkerung zunutze, die ins Ausland, hauptsächlich nach Deutschland, fahren wollen. Um dem Treiben dieser Schwindler entgegenzutreten, hat das Wojewodschaftsamt eine Verordnung erlassen, die allen Starosten, Gemeindeämtern und Emigrationsämtern zur Veröffentlichung zugesandt wurde. In der Verordnung sind Anweisungen enthalten, auf welche Weise diesen Emigrationsschwindlern am wirksamsten entgegentreten werden kann. Gleichzeitig wurden die Polizeiamter angewiesen, gegen verschiedene dunkle Elemente, die es lediglich auf den Betrug der unterschaffenden Bevölkerung abgesehen haben, in schärfster Weise vorzugehen. In dem den Lemtern zugeliehenen Schreiben wird u. a. auf Art. 8 der Verordnung des Staatspräsidenten hingewiesen, in dem es heißt, daß es privaten Personen verboten ist, sich mit der Erteilung von Auskunft über die Verhältnisse in anderen Ländern, mit Beratungen für Ausreisende usw. zu befassen. Auch ist es verboten, durch das Schreiben von Gesuchen in Sachen der Arbeitsbeschaffung im Auslande, in diesen Fragen als Vermittler aufzutreten. Hieraus geht hervor, daß es auch Bittschriftenbüros verboten ist, sich mit Fragen derselben Art zu befassen. (a)

Frauenarbeit bei Horak festgestellt.

Gestern nacht wurde plötzlich vom Arbeitsinspektor eine Kontrolle der Textilwerke von Horak in Ruda-Pabianicka durchgeführt, wobei etwa 40 Frauen bei der Arbeit angetroffen wurden. Da die Beschäftigung von Frauen in der Nacht unzulässig ist, wurde gegen die Leitung der Firma ein Protokoll verfaßt. (a)

Kommt es zu einem Streit in der Strumpfindustrie?

Bereits seit einigen Wochen wird in Łódź in einigen kleineren Strumpfwirkerien gestreikt, ohne daß die geführten Verhandlungen ein Ergebnis gezeigt hätten. Im Zusammenhang damit fand eine Versammlung der Strumpfwirker statt, in welcher die Proklamierung des Streiks in der ganzen Strumpfindustrie beschlossen wurde. Die Ausrufung des Streiks wurde jedoch bis nach den Feiertagen verschoben. (a)

Die Saisonarbeiter verlangen Zuteilung von Krediten.

Während der Letzten zwischen dem Lodzer Regierungskommissar Wojewodzki und den Saisonarbeitern stattgefundenen Konferenzen trat zutage, daß das größte Hindernis für die Aufnahme der diesjährigen Arbeiten die bisher unterbliebene Zuteilung von Krediten ist. Angesichts dessen haben die Saisonarbeiterverbände beschlossen, bei den Regierungsstellen vorstellig zu werden, um die Zuteilung von Krediten für die Stadt Łódź zur Führung öffentlicher Arbeiten zu erreichen. Zu diesem Zweck wird eine Delegation von Saisonarbeitern nach Warschau entsandt werden. (a)

Die diesjährigen Rekrutenausbuchungen.

Es ist die Bekanntmachung über die diesjährigen Rekrutenausbuchungen ergangen. Für die Stadt Łódź werden vom 2. Mai ab drei Aushebungskommissionen tätig sein: die Aushebungskommission Nr. 1 im Hause Pierackistraße (Evangelicka) 18, die Kommission Nr. 2 im Lokal Petriflauer 165, die Aushebungskommission Nr. 3 im Hause Petriflauer 167. — Die Aushebungskommission des Lodzer Kreises wird im Hause Siemiewiczstraße 37 amtieren. (a)

Die Flucht aus dem Leben.

Im Torweg des Hauses Rzymowska 1 wurde von Übergehenden ein Mann bewußtlos aufgefunden. Die herbeigerufenen Rettungsbereitschaft stellte fest, daß der Mann Salzsäure getrunken hatte. Der Lebensmüde stellte sich als der 21jährige Arbeitslose Zygmunt Orzynski, wohnhaft Rzymowska 1, heraus. Er wurde in schwer verletztem Zustande ins Krankenhaus geschafft. — Im Hause Bachodna Nr. 21 starb die 23jährige Prostituierte Janina Bodzianka in Selbstmordabsicht ebenfalls Salzsäure. Auch sie wurde von der Rettungsbereitschaft ins Krankenhaus überführt. (a)

Feiertagsdienst in den Ämtern.

Die öffentlichen Ämter und Institutionen werden zu den Feiertagen wie folgt tätig sein:

Die städtische, sowie die Rettungsbereitschaft der Sozialversicherungsanstalt, als auch die Apotheken, werden normal tätig sein. Auch der Personenverkehr auf den Eisenbahnen erfährt keine Unterbrechung. Lediglich der Güterverkehr wird am ersten Osterfeiertag eingeschränkt werden.

Die städtischen Straßenbahnen werden am Sonnabend um 20 Uhr ins Depot einfahren und nehmen den Verkehr am ersten Feiertag erst um 13 Uhr auf. Die Fußgängerbahnen werden normal verkehren.

In den Theatern und Kinos finden heute und morgen keine Vorstellungen statt.

Im Bezirksgericht sind die Kanzleien Freitag nur bis 12 Uhr geöffnet, am Ostersonnabend werden nur die dringendsten Angelegenheiten erledigt. Ebenso wird das Stadtgericht tätig sein.

In der Sozialversicherungsanstalt sind die Büros am Karfreitag und Sonnabend nur bis 12 Uhr geöffnet. Während der übrigen Zeit wird neben der Rettungsbereitschaft auch die Bereitschaft für dringende Krankheitsfälle tätig sein. Die Apotheken der Sozialversicherungsanstalt werden Freitag bis 18 Uhr und Sonnabend bis 17 Uhr geöffnet sein.

Die staatlichen Ämter, so das Wojewodschaftsam, die Starosten, die Finanzämter usw. werden am Freitag bis 13 Uhr und Sonnabend bis 12 Uhr tätig sein. Die normale Tätigkeit beginnt am Dienstag früh um 8 Uhr. Die staatlichen und privaten Banken sind Sonnabend bis 12 Uhr geöffnet.

Handelsunternehmen, Friseurgeschäfte, Läden usw. dürfen Sonnabend nur bis 18 Uhr geöffnet sein. (a)

Den Geliebten mit heißem Wasser begossen.

Bei dem Bolesław Anszeński, wohnhaft Czyżna 3, erschien vorgestern abend dessen Geliebte, die ihm nach einem Streit einen Topf heißen Wassers über den Kopf goß. Dem Verbrühten leistete die Rettungsbereitschaft erste Hilfe. Die rachsüchtige Geliebte ist geflüchtet. (a)

Aus dem Gerichtsaal.**Ein unrechter Krankenhausbeamter.**

Franciszek Silczak, der wegen Betrugs bereits vorstrafft ist, setzte sich mit dem Angestellten Kędzierski des Bezirkskrankenhauses ins Einvernehmen, mit der Absicht, leichtgläubige Menschen zu betrügen. So versprach Silczak einer gewissen Kazimiera Dminksi gegen eine Belohnung eine Anstellung im Bezirkskrankenhaus zu verschaffen. Am 28. Februar kam Silczak mit der Dminksi ins Krankenhaus, wo die beiden von Kędzierski empfangen wurden. Kędzierski erklärte, daß sie ein Gesuch einreichen müsse. Silczak schrieb daraufhin der Dminksi das Gesuch und ließ sich dafür 25 Złoty bezahlen. Die Dminksi erhielt natürlich keine Arbeit. Sie setzte daraufhin die Polizei in Kenntnis, die die beiden Betrüger zur Verantwortung zog. Das Stadtgericht verurteilte gestern den Silczak zu 8 Monaten und den Kędzierski zu 6 Monaten Gefängnis. (a)

Aus dem Reiche.**Beschlüsse des Stadtrats von Ruda-Pabianica.**

Unter Vorsitz des Bürgermeisters Grzybowski hielt die Stadtverordnetenversammlung von Ruda-Pabianica eine Sitzung ab. Als Vertreter der Stadt im Kreisrat wurden gewählt die Stadtverordneten Josef Gieslak, Władysław Grzegorek, Adam Schmidt und Franciszek Dolk. Es erfolgten hierauf die Mitteilungen, daß die Aufsichtsbehörde das Stadtbudget bestätigt hat und daß an Stelle der in die Stadtbewaltung gewählten Stadtverordneten, und zwar des Bizebürgermeisters Berger und der Schöffen Schmidt und Famulski in den Stadtrat einziehen: Kahl, Widelski, Królikowski und Tuks. Darauf besaßte sich der Stadtrat mit dem Plan der diesjährigen Pflasterungsarbeiten. Es sollen in diesem Jahre folgende Straßen pflastert erhalten: Ponkowa, Rzewskiego, Aleje Kościuszki und Eugeniusza; in anderen Straßen sollen Klinksteine aus Betonplatten angelegt werden. Auf Antrag des Bürgermeisters beschloß sodann der Stadtrat, die Gebühr für die Bestätigung der Baupläne herabzusetzen, um auf diese Weise die Bauaktivität zu fördern. Im weiteren Verlauf der Sitzung beschloß der Stadtrat, beim Schulratatorium eine Anleihe von 50 000 Złoty für den Schulbau in der Pilsudskistraße aufzunehmen und bevoßmächtigte die Stadtverwaltung zur Durchführung dieses Beschlusses. Ferner wurde beschlossen, Bemühungen anzustellen, um die Staszicstraße, die einen Abschnitt der Wojewodschaftschaussee Łódź-Kalisch darstellt, unter die Verwaltung der Stadt zu stellen, damit hier die entsprechenden Arbeiten an der Nivellierung und Instandsetzung der Straße durchgeführt werden können. Vor Schluss der Sitzung wurde noch die Stadtverwaltung aufgefordert, die Disziplinarcommission einzuberufen, um die Angelangtheit des ehem. Sekretärs der Stadtverwaltung Glonel zu erleidigen. (a)

B.J. MAROKO & Söhne Nowomiejska-Strasse Nr. 8
Kord- und Modestoffe-Lager.
Große Auswahl in Feinhaber- und Sommerwaren**Regulierung des Ner und der Łubia bei Konstantynow.**

Der Arbeitskonds hat zur Regulierung der Flüsse Ner und Łubia in nächster Nähe von Konstantynow den Betrag von 150 000 Złoty angewiesen.

Mit der Regulierung des Flusses Ner wird bereits am 1. Mai begonnen werden, wobei bereits jetzt mit der Heranbildung der Werkzeuge, Zelte für die auswärtigen, vorwiegend in Łódź, wohnenden Arbeiter begonnen worden ist. Die Arbeiten sollen bis zum Eintritt der laufenden Jahreszeit, im Dezember, dauern und in der Vertiefung, Verbreiterung des Flusses sowie in der Errichtung eines Dammes an den Ufern bestehen.

Wann mit der Regulierung der Łubia bei Konstantynow begonnen werden wird, ist noch unbestimmt, da von Seiten der Konstantynower Stadtverwaltung Bemühungen angestrebt wurden, die darauf abzielen, hierbei Arbeitslose aus Konstantynow zu beschäftigen. Ferner wurde auch mit den Besitzern der seit Jahren stillgelegten Fabrik der Gebr. Schmeißer, wegen Unterbringung der auswärtigen Arbeiter in den Räumen der Fabrik verhandelt, wobei indes bisher noch keine Einigung erzielt worden ist. (p)

Herabsetzung der Straßenbahntarife in Warschau.

Die Stadtverwaltung von Warschau hat beschlossen, den Tarif auf der städtischen Straßenbahn von 25 Groschen auf 20 Groschen pro Fahrt herabzusetzen.

Dieser Schritt der Warschauer Straßenbahn könnte der Łodzter Straßenbahndirektion zur Nachahmung empfohlen werden.

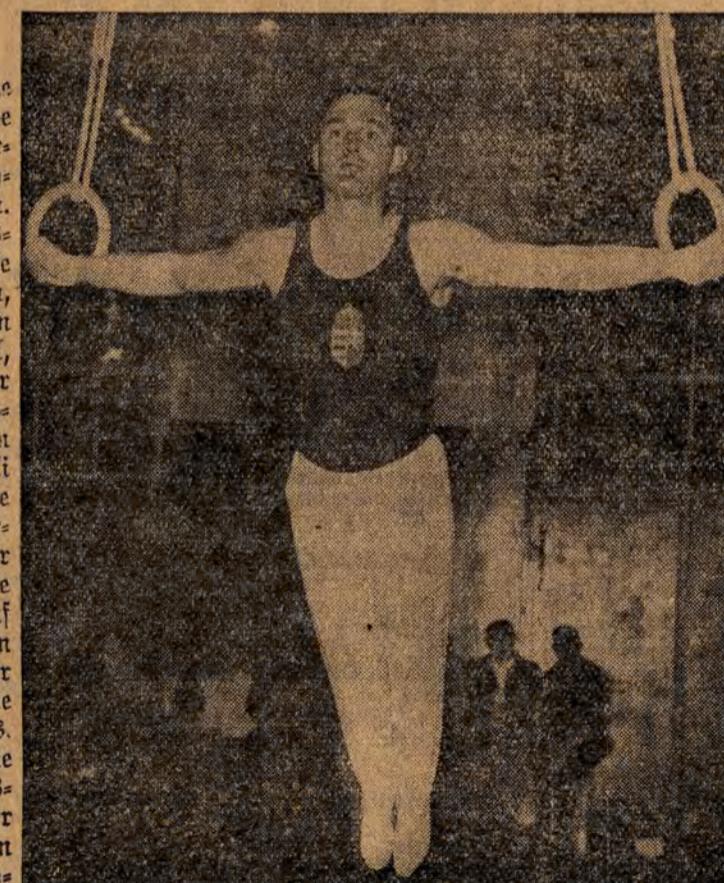
Militärflugzeug bei einer Notlandung verunglückt.

Bei Subkowo in der Nähe von Dirszau musste ein Militärflugzeug aus unbekannter Ursache eine Notlandung vornehmen, wobei es in einen Graben geriet und sich überschlug. Das Flugzeug wurde beschädigt. Der Pilot und der Beobachter erlitten glücklicherweise nur leichte Verletzungen.

Raubüberfall auf einen Bankdirektor.

Als vorgestern abend der Bankdirektor Zygmunt Kriż in Kolomea (Kleinpolen) aus dem Büro nach Hause zurückkehrte, wurde er im Treppenflur seines Wohnhauses von einem Manne, der dort auf ihn lauerte, durch einen Schlag mit einem Stück Eisen auf den Kopf betäubt und beraubt. Dem Räuber fielen verschiedene Fremdwälder auf die Summe von 60 000 Złoty sowie Wechsel auf die Summe von 50 000 Złoty in die Hände. Der Bandit ist entkommen, der Bankdirektor liegt im Krankenhaus schwer barnieder.

Pabianice. Mordversuch aus Eifersucht. Der Hof des Grundstücks in Pabianice, Mięciarskijstr. 11, war der Schauplatz einer aufregenden Szene. Bei der dort wohnhaften Maria Galowska erschien deren Geliebter Alfred Slatynski, wohnhaft Bolna 2, und machte ihr wegen angeblicher Untreue Vorwürfe. Es kam hierbei zu einer heftigen Auseinandersetzung zwischen beiden, wobei Slatynski einen Revolver zog und auf die Galowska einen Schuß abfeuerte, durch welchen diese in die Hand getroffen wurde. Den eifersüchtigen Schützen nahm die Polizei fest.

**Eine sehr schwierige Liebung.**

Der Weltturnmeister Pelle bei der sogenannten Kreuz-Gymnastik.

Sport.**Der diesjährige Nationallauf im Poniatowski-Park.**

Der Nationallauf, der alljährlich am 3. Mai in Warschau stattfindet, wird in diesem Jahre auf diese Weise wiederholt, daß in jeder Wojewodschaft ein Nationallauf veranstaltet wird. In Łódź wird der Lauf am 3. Mai stattfinden, und zwar im Poniatowski-Park. Die vereinslosen Läufer starten um 9.30 Uhr über 2 Kilometer, um 9.45 Uhr startet die Schuljugend, ebenfalls über 2 Kilometer, und um 10 Uhr die registrierten Läufer über eine Strecke von 4 Kilometern. Die Anmeldung der vereinslosen Läufer kann durch die Sportvereine oder aber auch vor Beginn des Läufers am Start geschehen. Die Schuljugend wird durch die Schulanstalt angemeldet.

An die deutschen Werktätigen von Chojny und Łódź-Süd!

Am Sonntag, dem 28. April, um 10 Uhr vormittags findet im Saale des Turnvereins "Dombrowa", Łódź-Süd, eine

öffentliche Versammlung

für alle deutschen Werktätigen von Łódź statt. Zur Sprache gelangt das Thema:

"Vom Faschismus zur Knechtschaft und Kriegsgefahr" wobei auch die gegenwärtigen Verhältnisse innerhalb der deutschen Minderheit in Polen zur Sprache gelangen werden. Sprechen werden: der Abgeordnete des Schlesischen Sejm Johann Kowall, Redakteur Otto Heike und der Vorsitzende der Executive Łódź der DSAP Wilhelm Biniér.

Deutsche Werktätige! Erscheint zahlreich zu dieser Versammlung!

Deutsche Sozialistische Arbeitspartei Polens.

Radio-Programm.

Freitag, den 19. April 1935.

Polen.**Łódź (1339 thz 224 M.)**

12.05 Triolonzert 12.50 Für die Frau 13. Haydn. "Die sieben Worte des Erlösers am Kreuz" 14. Schallplatten 15.45 Religiöse Musik 16.30 Die Legende von der Schwalbe 16.45 Liederkonzert 17. Wir diskutieren 17.15 Orgelflonzert 17.40 Fünf für Klav. 18.10 Religiöses Hörispiel 18.45 Schallplatten 19.15 Norwegische Rhapsodie 19.25 Sport 19.35 Violinkonzert 19.40 Aktuelles Feuilleton 20. Religiöses Konzert 21.40 Wie leben und arbeiten wir in Polen 21.45 Konzert 22.15 Östergedichte 22.30 Chorflonzert 23. Religiöser Vortrag

Ausland.**Königs Wusterhausen (191 thz, 1571 M.)**

15. Karfreitagsmusik 15.30 Orgelwerke von Bach 16. Das alte Kölner Spiel von "Jedermann" 19. Stunde der Nation.

Breslau (950 thz, 316 M.)

12. Konzert 15. Das Karfreitagserlebnis in der deutschen Dichtung.

Heilsberg (1031 thz, 291 M.)

12.15 Glöckenspiel vom Rathauszug in Allenstein 16. Konzert.

Wien (592 thz, 507 M.)

17. Haydn: "Die sieben Worte des Erlösers am Kreuz" 19.30 Anton Dvorák: Stabat mater 20.30 "Altes Österreichisches Opernspiel" 22.30 Choralgesänge der Karwoche.

Prag (638 thz, 470 M.)

16.20 Konzert 18.15 Deutsche Sendung 18.50 Deutsche Presse 20. Konzert.

Orgelkonzert.

Der vorzügliche polnische Orgelvirtuose Prof. Stanisław Rutkowski gibt heute um 17.15 Uhr im Warschauer Konservatorium ein Konzert, welches vom polnischen Rundfunk übertragen wird. Der Künstler wird Werke von Bach, Reger und Franck spielen.

Um 22.15 Uhr bringt der "Outnia"-Chor unter Leitung des Dirigenten Kazimierz Jurdzinski ein Konzert religiöser Lieder.

"Die sieben Worte des Erlösers" von Haydn.

Das Geigenquartett der Posener Kammer-Gesellschaft spielt heute um 13 Uhr Haydns "Sieben Worte des Erlösers", die von allen polnischen Sendern übernommen werden. Aussführende sind: Tadeusz Szulc, Władysław Witkowski, Jan Rakowski und Mieczysław Rozmarznowicz.

Verlagsgesellschaft "Volksprese" m.b.H. — Verantwortlich für den Verlag: Otto Abel — Hauptredakteur: Dipl.-Ing. Emil Berbe — Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt: Otto Heike — Druck: "Prasa", Jahr. Betrifauer 101

Eduard und Henriette

Roman von Hans Hülsen

(33. Fortsetzung)

Kraus war langsam aufgestanden; er stand dicht vor Barda, den Federhalter immer noch in der Hand. Plötzlich stach er ihn hinter dem Ohr, wie er das im Büro gewöhnt war.

"Das geht nicht!" sagte er entschlossen. "Nein, das dulde ich nicht!"

"Was heißt das?!" rief Barda erregt. "Was soll denn das heißen? Bin ich Ihr Paßdoktor? Glauben Sie, ich werde mich für Sie aufopfern? Mir solche Dinge entgehen lassen, für Ihre lumpigen paar Kröten?! Ach nee! Da sind Sie total schief gewickelt!"

"Aber Sie haben es übernommen!", beharrte Kraus eigenfünfzig.

"Übernommen? Haben Sie was schriftliches?"

"Na gut, ich habe es also übernommen! Aber jetzt schmeize ich es hin! Ich will nichts davon wissen! Was gehen mich Ihre Geschichten an? Suchen Sie sich einen anderen Packesel! Wenn Sie nicht ein bisschen Geduld haben können, dann ist die Sache mir schwurz und schnuppe! Fahren Sie selber nach Lorch! Suchen Sie, ob Sie sie finden, ob Sie irgendwas können ohne mich! Ich ziehe mich von der Geschichte zurück!"

"Erlauben Sie mal!" schrie Kraus in höchster Wut. "Erlauben Sie mal!"

"Götz von Berlichingen!" erwiderte Barda mit kaltem Hohn und wandte sich auf dem Absatz zum Gehen.

Kraus stand völlig verblüfft da. Götz — Was heißt das? Plötzlich dämmerte ihm Erinnerung: Stammfachwitz —!

"Sie mir auch! Sie!" schrie er, riß hastig den Federhalter vom Ohr und schleuderte ihn wütend hinter Barda her, der schon in die Halle entwichen war.

Biertes Kapitel.

Am nächsten Tage, Sonntag, um ein Uhr siebenundvierzig Minuten, kam unser Eduard Kraus pünktlich wieder in Berlin an. Meißner erwartete ihn auf dem Anhalter Bahnhof.

Er hatte mit Überraschung und grenzenlosem Erstaunen gestern abend das knappe Telegramm des Freundes erhalten, über den er sich während der letzten Wochen mehr als einmal gründlich, aber immer erfolglos, den Kopf zerbrochen hatte.

Von dem, was wirklich vorgefallen war, wußte er so wenig wie — bis gestern! — Direktor Ephraim oder irgendeiner aus der Kollegenchaft, die den "Fall Kraus" in den beiden letzten Tagen ausgiebig erörtert hatten, teils in sympathischem, teils aber auch in hämischem Sinne; denn wieder einmal zeigte es sich hier, daß auch der gütigste und wohlwollendste Mensch im geheimen seine Feinde hat, die nur darauf warten, ihm den Einstieg versetzen zu können.

Eduard Kraus, Vorsteher des Zentralbüros seit nahezu zehn Jahren — und seit mehr als zwanzig Jahren in Diensten der Firma — einer der ältesten und angesehensten Beamten, an den sich das Abbaugesetz niemals herangewagt hatte — knall und fall gekündigt: diese Nachricht hatte natürlich vom Personalbüro wie ein an metallenen Leitungen entlang laufender Blitz ihren Weg durch alle Abteilungen genommen und überall ein heftig hochflackerndes Feuer von Diskussionen entzündet; und wer unter den Kollegen die freundschaftlichen Beziehungen Meißners zu dem abwesenden Gegenstand aller dieser erregten Erörterungen kannte, hatte ihn aufgesucht oder

wenigstens in der Mittagspause angerufen, um etwas Näheres zu erfahren.

Aber Näheres — das eben war es, was Meißner auch nicht wußte! Er zweifelte natürlich nicht daran, daß alles auf eine — ihm freilich unerklärliche — Weise mit dem Abenteuer von Kraus' überspannter junger Frau zusammenhing; aber freundschaftlich schwieg er über dieses sehr Wissen und alle Vermutungen, die sich ihm aufdrängten.

Er hatte in seiner duldsamen Seele, die sich auf Leben und Lebenlassen verstand, dem alten Freunde nochmals die Verschlossenheit verargt, die er seit jenem Abend zur Schau trug, an dem sie gemeinsam, draußen im "Freiland"-Hause, die unangenehme Entdeckung gemacht, und hatte sich auch immer gefragt, daß es nicht gut und fettvoll wäre, zwinglich an seinem Schmerz zu rühren.

Aber gerade, weil er nicht gleichgültigen Herzens neben Kraus und seinem Schicksal hingegangen war, hatte ihm das Telegramm von gestern so etwas wie Erlösung von der Spannung bereitet, obgleich es ihm andererseits mit seinem Aufgabeort Meersburg auch wieder eine Rätselkunst zum Innen gab.

Was hatte Kraus, der sich selbst in den vier Wochen seines Sommerurlaubs nicht aus Haus und Garten, dem innig geliebten, wegrührte — um Gottes willen, was hatte er in Meersburg zu suchen, das ja wohl weit drumher am Bodensee lag, fünfzehn Schnellzugstunden von Berlin?! Nun, Geduld, er würde es bald erfahren!

Aber so schnell, wie er geglaubt, erfuhr er es nicht; es dauerte lange, bis Kraus ansprang, davon zu reden. Erst die vertraute Umgebung draußen, in der herbstlichen Klonie, in seinen vier Wänden, löste ihm die Zunge. Die nahezu anderthalb Stunden der Fahrt hinaus hatte er ziemlich einsilbig neben dem Kollegen gesessen.

"Du bist doch nach Mittag, Meißner?"
"Danke! Komme eben von da."

Fortsetzung folgt.



Verein deutschsprechender
Meister und Arbeiter.

Am 18. April verstarb unser
Mitglied, Herr

Oskar Werner

Der Verstorbene war ein eifriges Mitglied unseres Vereins, dessen Amtsinhaber wir stets in Ehren halten werden. Er ruhe in Frieden! Die Herren Mitglieder sowie die Herren Sänger werden hiermit ersucht, an der am 20. April, um 8 Uhr nachm., vom Trauerhause, Barbara 8, stattfindenden Beerdigung recht zahlreich teilzunehmen.

Die Verwaltung.

DYREKCJA

Kolei Elektrycznej Łódzkiej
SPÓŁKI AKCYJNEJ w ŁODZI

zawiadamia, że tygodniowe bilety abonamentowe dla uczniów ważne są również w niedzielę.

Niedziela należy liczyć w tym przypadku jako ostatni dzień tygodnia.

Ab
Zł. 18



Eleg. HERRENSCHUH in braun u. schwarz
Alfred Heine, Pomorska 24
Telephon 175-74. Besitzt keine Filiale

Baft. Butter Opatower
Tafelbutter, reinen Bienenhonig
empfiehlt die
Kolonialwarenhandlung Adolf Lipiński
Glowna 54 Tel. 218-55

Heilanstalt

Betrilauer 294

bei der Haltestelle der Fabianicer Buslinie
Telephon 122-89

Spezialärzte
und zahnärztliches Kabinett

Analysen, Krankenbesuche in der Stadt
Tätig von 11 Uhr vormittags bis 8 Uhr abends

Konsultation 3 Zloty

Lodzer Turnverein „Kraft“

Auf vielseitigen Wunsch nochmalige Wiederholung
der erfolgreichen Operette

„Der Turbaron“

am Sonntag, dem 21. April (ersten Feiertag)

um 8 Uhr abends,
mit darauffolgendem gemütlichen Beisammensein.

Vorstellungsort bei Kade & Kummer, Glownastraße 18.

Anzeigen haben in der Lodzer Volkszeitung
stets guten Erfolg!

Achtung Haushfrauen

Das
Buch

mit Anleitung zur Herstellung einfachen und
besseren Haushalts ist im Preise von 80 Groschen erhältlich in der
„Vollspreele“ Petrikauer 109 und kann auch beim Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer 109

und kann auch beim
Zeitungsaussträger be-
kauft werden.

„Vollspreele“ Petrikauer